

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA — AVISOS Y NOTICIAS

|                           | País | Cts.   |
|---------------------------|------|--------|
| España.                   | 1    | 25     |
| Extranjero (Unión Postal) | 2    | 50     |
| Número suelto.            |      | 5 cts. |
| Id. atrasado.             |      | 10 "   |

## LA ACTUALIDAD

### Unas bodas de oro

Ayer celebró sus bodas de oro con la enseñanza, en nuestro Instituto, el actual Director don Joaquín Botia. Cincuenta años de labor pedagógica que se ven coronados por la estimación pública de los que son y han sido sus discípulos, es motivo legítimo de satisfacción para el festejado, que aparece hoy entre nosotros nimbado de un carácter patriarcal, desvanecido el espíritu crítico y de bandera por el cariño y el respeto que emanan del ascendiente de los años, de la cultura y de la misión educadora.

El homenaje de ayer, aparte de su atractivo de honrar las canas y demostrar afecto a quien ha aumentado nuestra cultura, encierra una significación social y una influencia pedagógica que le hace doblemente simpático y digno de loa.

Hubrá servido para estrechar los vínculos entre catedráticos y alumnos, estos vínculos tan desligados en España, por desgracia, que hace que pasen los cursos casi sin conocerse unos y otros, sin que el alumno tenga confianza en su profesor, hacía quien no siente apego alguno, sino á menudo un inexplicable recelo y animadversión, y sin que el catedrático por ese glacial apartamiento pueda conocer el fondo verdadero del alumno. De ahí el medio éxito de la enseñanza en España, por la falta de cooperación del discípulo en la disciplina cultural del catedrático; el alumno se siente comunmente extraño, cuando debiera ser el aula refectorio familiar del espíritu. Deben desaparecer esas barreras arcaicas, nocivas que aun se levantan entre profesor y alumnos.

El homenaje de ayer que habrá ayudado á la compenetración entre alumnos y maestros, amortiguará el papel de dómíne, el más funesto para los frutos sazonados de la enseñanza; hará cobrar amor al Instituto á los discípulos que en él han de ver una casa amable y protectora y no un lugar de tortura espiritual, y de expiación al final de curso.

También es un estímulo para el profesor. Estimulo para entregarse en cuerpo y alma á la enseñanza es el ver la gratitud de los ciudadanos á la labor cultural; es un acicate á la vocación pedagógica; es la recompensa del aplauso público, que hace perdurable con amables tonos, el recuerdo de la cátedra.

## DEL CENTENARIO

### Tres épocas de Cervantes

En tales andanzas tuvo que olvidar Cervantes la literatura mientras, poco á poco, se le iba olvidando en ella. Para detener ese olvido pensó un momento, allá por septiembre de 1592, en descolgar la pluma y se obligó á componer, destinadas á la compañía de Rodrigo Ossorio, seis comedias que no han parecido y probablemente no se escribieron. Días después de esa escritura, el juez de comisarios decretaba la prisión del infeliz alcabalero, por haber enajenado sin autorización expresa unas cuantas fanegas de cañada. Entonces inauguró en la cárcel de Castro del Río la serie lamentable de sus reclusiones, siendo de advertir, sin embargo, que la carcelera era en aquel tiempo cosa infinitamente prodigada, no ya como pena, sino como simple recurso coercitivo y de trámite: las privaciones de *aprovecha y estubo, mañana ó cárcel era el pan de cada día en los antiguos métodos de enajenar* y la mitad de la población viril de España, con un pretexto á otro padeció entonces arreos de esta índole. Vióse á las pocas semanas libre y jodile. Y así volvió á desempeñar diversas comisiones de carácter público; pero desde 1595 parece cesar del todo y se pierde el rastro de ellas.

Y he aquí de nuevo á Cervantes derrotado, ocioso, perdido en el mar sin riberas de la gran Sevilla. Un nuevo golpe, inesperado y fatal, reservábasele todavía como remate de tantos infortunios: entregó al banquero Simón Freyre 7.400 reales de lo recaudado en Vélez-Málaga, tomando una letra sobre Madrid por la misma suma, á fin de evitarse los riesgos del envío; pero, entre el libramiento y el pago, el ban-

quero quebró y la letra fué protestada. Recuperóse al fin la partida por declaración privilegiada el crédito, como perteneciente al erario real; mas la dilación, las mermas, el recelo fueron ya inevitables. Cervantes comprendió que se había frustrado para siempre su carrera administrativa, aun siendo en ella tan irrisoria y desmedrada, y hallóse en media de la calle, sin pan ni tabla á qué asirse. Entonces atravesó la crisis grande y última de su existencia, soportándola estoicamente hasta salir de ella purificado y engrandecido á los ojos de la posteridad. Echóse otra vez en brazos de la poesía, escribió á destajo, glosó letrillas infelices y concurrió á certámenes provincianos como el de San Jacinto de Zaragoza (1595), no ciertamente por el laurel sino por las tres cucharas de plata que se ofrecían y obtuvo. Contrajo deudas, firmó usuras y, como para otro delicado artista de Sevilla posterior de trescientos años, vino también la noche para él y no encontró asilo, tuvo sed y bebió sus lágrimas: todas las afrentas y bochornos de la pobreza, en fin, le fueron prodigados y económicó por dentro la miserable tramoya de la vida, teatro heroico hacia fuera y contemplado en la juventud, cuando todo florece y sonríe.

Y, no obstante la inmensidad de su decepción, el gran prodigado no tomó por caminos de satanismo y venganza ni fué á engrosar la falange de los rencorosos, de las implacables, de los canchales literarios. Tratóse de un alma sin elevación y de sus desventuras hubiese bratado el más formidable libelista del mundo, azote de príncipes y naciones. Otro que Cervantes hubiese devuelto inexorablemente á su generación, fundiéndolas en sarcasmos corrosivos y en saetas envenenadas y mortíferas, toda la hiel de sus postergaciones, toda la virulencia de sus agravios. En aquel mismo instante, para satisfacer los suyos y después de llevar á Aragón el estrago y la tragedia, Antonio Pérez rodaba de corte en corte con sus *Relaciones del «Peregrino»*, tiznado á su rey con una difamación indeleble, que recayó también sobre España, inaugurando la leyenda negra. Todo salió en cambio, del alma de Cervantes, como de un precioso alambique, destilado en benevolencia, en misericordia, en visión cordial de la vida. Y Dios recompensó tanta nobleza y mansedumbre con un franco brotar del genio y con claros antecopos de la cercana inmortalidad.

Hay que decir sin timidez: de haber muerto entonces, antes de pasar toda entera su calle de la Amargura, Cervantes sería ahora para el mundo poco menos que un desconocido: un nombre de tercera ó cuarta magnitud de aquellos que se incluyen en los manuales de literatura por su significación meramente histórica, no viva y actual. Hablárase de él después de Montemayor y de Gil Polo, cultivadores de un género muerto que se llamó novela bucólica. Se le citaría al describir los orígenes del teatro castellano, pongamos por ejemplo entre Juan de la Cueva y Cristóbal de Virués. Como lírico quedaría ahogado y sin realce personal en la selva genérica de los doscientos ó trescientos versificadores de su tiempo, encaminados en el *Canto de Galiope* y en el *Viaje al Parnaso*. No. El verdadero Cervantes empieza á los cincuenta años, cuando hacia cosa de veinte que ya no producía fuera de cosas insignificantes y de circunstancias; cuando había aparecido una nueva generación y quedaba ya olvidado del público, á manera de un ausente ó de un muerto. Todo su bagaje anterior era de aquella índole que se toma en cuenta como promesas, pero que no vive sino al arrimo de la obra madura y esencial. En la mente de Cervantes había un tesoro enterado y su dueño dió muchos rodeos y muchos golpes en las paredes y en las baldosas, antes de adivinar el escondrijo sublimo. Algunas veces, en esa producción primera, diríase que entreveía la dirección; pero luego, como si buscara con los ojos vendados, vacilaba, se confundió, se aleja.

Seguendo su cronología literaria, me parece advertir el momento en que se acerca decididamente al filón inmortal. Su segunda manera, la definitiva y grande, iniciáase á contar de 1595. Algunas composiciones breves y sin aparato, marcan, como delicados jalones, esa nueva ruta: el soneto á la entrada del duque de Medina Sidonia en Cádiz, después de pomposas exhibiciones y muestras de tropas y cuando los soldados de Howard habían acabado tranquilamente el saqueo (1596); el soneto á Campuzano, aquel esgrimidor que «rebanaba narices en Castilla»; otro soneto de guapeza, el de «un valentón de espátula y gregüesco... Cuando murió Felipe II, en 1598, los sevillanos levantaron para sus exequias un túmulo enorme, una tumba casi tan grande como la Catedral; estatuas de Montañés; dibujos de Pereira, pinturas de Pacheco. Al comenzar los oficios surgió la impresionable cuestión de etiqueta entre

magistrados é inquisidores: hubo excomunión, recurso á Madrid, revuelto inaudito y, por unos meses, el túmulo quedó en pie, convertido en punto de esta y en mentidero de ociosos. Una tarde de diciembre abrióse paso por entre el concurso cierto poeta de aire militar y bravo, y recitó un soneto celebradísimo. El poeta era Cervantes, y el soneto el tan conocido de «Vive Dios que me espanta esta grandeza...» Estaba presente el Analista Ariño, y lo consiguió en los *Sucesos de Sevilla*.

Pues bien: esos juguetes y fechas indican como un cambio de sector y anuncian el próximo manar de la vena realista, de la expresión eficaz y directa. Va quedando atrás todo lo ficticio y de colegio: el bucolismo, la imitación, la retórica, y se acerca aquella otra parte personal, pura irreductible, superior al tiempo y á la moda, por cuya virtud perlanan las grandes creaciones. Ciento que no se trata todavía más que de apuntes sueltos, de *esquises*, de lindes rasguños de aguafortista; pero tales rasguños ponen de manifiesto que Cervantes ha entrado en una nueva visión de la realidad y se preocupa de un mundo completamente ajeno á su producción antigua: el mundo de los bravucones y matorros, del énfasis nacional, de la picardía, interpretada como desdoblamiento é inversión irónica de la caballería. Al modo de quien reúne notas y trazos fugitivos en su álbum, así nuestro escritor consigna rápidamente, en unas cuantas líneas garbosas, sus impresiones de conceder experto y de retratista insuperado. Bagatelas, nada más; pero bagatelas deliciosas que nos hacen pensar en un Velázquez perfilando cabezas y torsos de un estudio para un futuro cuadro de *Las lanzas*.

Ese cuadro empezaba ya á condensarse en su imaginación, atormentando deliciosamente á Cervantes con el prurito de los grandes alumbraamientos, mientras su mano ejercitábase en obras de menor empeño pero de la misma familia: en entremeses como *El ruñán viudo*, en alguna de sus mejores *Novelas ejemplares*. Antes de desaparecer de Andalucía en 1603, volvió á estar encarcelado, probablemente en dos ocasiones y todo por resultados de la bendita rendición de cuentas y la quebra desgraciada de Freire. En 1597 y 1601 pasó Cervantes por la Cárcel real de Sevilla, vió de cerca sus horrores y se codeó con la flor del hampa española. Más de mil ochocientos reclutas solían constituir la selecta población de aquel establecimiento; su patio era escasamente de treinta pasos en cuadro; á tres puertas llamábanlas «de oro», «de plata», «de cobre»; sus distintos ranchos no merecieron en la germanía carcelaria nombres menos poéticos que «el Traidor», «la Pestilencia», «los Bravos», «la Lima sorda». Compréndase, pues, la eficacia que pondría el autor del *Quijote* al decir que toda incomodidad tiene allí su asiento y todo triste ruido hace allí su habitación.

Allí, en medio de ese antro de abominaciones y vilezas podríamos decir que estalló, á manera de reacción ideal y divina, el genio de Cervantes y el mundo luminoso é impercedero de su epopeya, recogida y melancólica á la vez, con un supremo regocijo en una noble y profunda melancolía, extracto de seis lustros de experiencia de adversidad y de dolor. Tal fué la dulce venganza de Cervantes contra el desdén de los poderosos y la injusticia ó la incompreensión de sus contemporáneos: un libro inmortal cuyo borrador, no acabado todavía, llevaba en su pobre maleta de cesante y de desahuciado de la fortuna, cuando accedió á Valladolid, nueva residencia de la corte. Diríjase á la capital para finiquitar de una vez sus dimes y dires con el Consejo de Hacienda; para reunirse con sus hermanas, con su esposa, con su hija, poniendo en común la necesidad de todos; para tomar sus cuarteles de invierno, en expectativa de la senectud. Y también, para dar el último retoque á aquel glorioso engendro de la cárcel, como lo fueron el *Libro del buen amor* y los *Nombres de Cristo*, y lanzarlo al mundo, siglos adelante, de pareja con el Príncipe de Dinamarca que acababa de aparecer en un sórdido escenario de Londres.

### Un orador que se queda á obscuras

Cuenta la prensa de París un incidente cómico, acaecido en el Palais Bourbon, en la sesión en que M. Pugliesi-Conti incorporó al gabinete, después de la interpelación de M. Painlevé.

M. Pugliesi-Conti hablaba sobre el voto de confianza que le fué otorgado al gobierno, y atacaba duramente á los ministros, promoviendo frecuentes escándalos.

M. Deschanel, que presidía la sesión, había apelado á todos los medios para hacer que se callase Mr. Pugliesi-Conti, sin poder lograr su propósito.

El diputado interpelante hablaba, gritaba, increpaba.

El presidente mandó desalojar las tribunas; suspendió la sesión; amenazó á M. Pugliesi-Conti con expulsarle del Palais Bourbon.

Todo resultaba inútil. M. Pugliesi-Conti continuaba sus increpaciones, y se negaba terminantemente á abandonar la tribuna.

«¿Qué hacer para que el diputado terrible diera por terminada la peroración?»

M. Deschanel tuvo una idea, que no puede ser calificada de lunática: mandó que apagasen todas las luces del Palais Bourbon; que cortasen la corriente eléctrica.

M. Pugliesi-Conti quedó «rodeado por la noche»; según frase de un cronista parisense; pero, ¡ni por esas!

Austria en Madrid dice que las tropas austriacas han recuperado Czernowitz, capital de la Bukovina.

Una división de cruceros ingleses ha bombardeado Ostende.

### El conflicto europeo

#### Mermelada inglesa

Mauricio Barrés, que hizo un viaje por Inglaterra invitado por el Gobierno de este país, publica en el «Eco de París» una serie de artículos, en los cuales relata minuciosamente lo que le vió en Inglaterra. En uno de estos artículos, que acaba de aparecer escribo lo siguiente sobre los soldados ingleses:

«El hecho es que los ingleses sólo luchan cuando están bien alimentados. En el Transvaal era una de las mayores preocupaciones de Lord Roberts extender y modificar el funcionamiento de la Intendencia Militar. Si los soldados habían comido su rosbief, entonces se batían bien. Su organismo no resiste las privaciones como el nuestro. Y finalmente: tienen sus costumbres y sus tradiciones! Un cuando sus jefes se hubieran empeñado en lo contrario, ellos se habrían atenido á éstas. Hay que aceptar á los pueblos como son.»

Un General inspecciona detenidamente y pregunta al oficial que está de servicio:

—¿Qué dice la gente?

—Desaan algo más de legumbres y menos carne.

—Bueno. ¿Qué más?

—Se quejan de que siempre se les da la misma mermelada.

—¿Y el General contesta: Hay que variar también la mermelada!

El francés, que oyó este diálogo—Barrés se califica con esto á sí propio—no pudo contener su indignación sobre esto. ¿Cómo?—preguntó al General, cuando estuvieron solos,—esta gente recibe diariamente su ración de mermelada, y Ud. se muestra preocupado por la circunstancia de que siempre sea mermelada de fresa? ¿También les proporciono Vd. mermelada de ciruelas y cerezas?... En el momento de alistarse en el ejército—respondió el General inglés—se les dió la seguridad de que serían alimentados en una forma que antes se les había indicado. Tenemos que mantener ese sistema ó regimén alimenticio.

Otra historia entro mil: En un gran depósito se negan cinco ó seis ingleses, por motivos más ó menos justificados, á ser vacunados contra el peligro del tífus. El Comandante creía deber aislarlos con el pretexto de que podían constituir un peligro para los otros; pero llegaron de Inglaterra unas cuantas cartas, dirigidas por las familias de aquellos ingleses á las autoridades militares, y en las cuales se hacía constar que los referidos soldados no habían contraído el compromiso de dejarse vacunar, al alistarse en el ejército. Y el General les dió la razón.

Los soldados ingleses se han comprometido á servir bien y, en caso necesario, á dejarse matar. Pero el Gobierno se ha obligado á pagarles, á alimentarlos y á concederles aquel máximo de libertad que el estado de guerra permite. Es una doble serie de obligaciones recíprocas contraídas en plena libertad, que nos esforzamos en cumplir en buena creencia. El infringir lo pactado por la Superioridad, equivaldría á cegar la fuente de reclutamiento.

### AYUNTAMIENTO

Bajo la presidencia del Alcalde señor Suñer se reunió ayer á las doce y cuarto el Ayuntamiento de esta ciudad asistiendo los concejales señores Villalonga Olivar, Castell, Barceló, Font y Arbós, Trián, Llompart, Biliboni, Santolmà, Cirer, Oliver, Obrador, Alorda, Crespo, Giménez, Oliver y Roca, Conde de Gloacan, Planas y Valentí.

Se dió lectura al acta de la sesión anterior que fué aprobada.

El señor Alcalde dió cuenta de la visita hecha en unión de varios concejales al Viceconsul de Austria Hungría dándole el pésame en nombre del Ayuntamiento por la muerte del Arquiduque de Austria Luis Salvador.

El Viceconsul señor Bonet de los Herreros, añadió, agradecido la atención diciéndole que comunicará á su Gobierno la manifestación de pésame del Ayuntamiento.

Se enteró de un oficio del Maestro de Ceremonias comunicando el fallecimiento de un individuo de la banda de tambores del Ayuntamiento.

El señor Cirer pidió que se acordara satisfacer á la viuda el donativo que acostumbra el Ayuntamiento.

Se enteró de una carta del diputado señor Squella manifestando que atendido el ruego del Ayuntamiento ha interesado al ministro á favor de que se establezca en Palma una Escuela Náutica.

Se concedieron diferentes permisos de obras.

Se aprobó el acta de subasta para la construcción de una faja de empedrado en la calle de la Constitución.

Se acordó la adquisición de varios aparatos para la noción técnica de obras.

El señor Trián pidió que se acordara la colocación de unos faroles en la parte exterior de la que fué puerta del Campo, la reparación del piso de la calle de Berard y reconstrucción de un pequeño desembarcadero en el Molinar que fué destruido por los temporales.

El señor Obrador pidió también el arreglo de algunos baches de la vía pública.

Se enteró de un dictamen de la Comisión de Hacienda participando que existe crédito para las obras de prolongación de la acera da Can Capaa.

Se acordó que quedara sobre la mesa el pliego de condiciones para la subasta del servicio de coches fúnebres.

Se aprobó la liquidación de ciertas obras en el Cementerio y se autorizaron varios permisos para la instalación de motores.

Se dió cuenta de un dictamen de la mayoría de la Comisión de Gobierno y Policía proponiendo la continuación por administración de las obras para la reconstrucción de la escalera de honor de la Casa Consistorial.

Los señores Barrera y Castell hacen constar que salvaron su voto en el seno de la Comisión por entender que las obras deben hacerse por subasta.

El señor Villalonga y Olivar propuso que el dictamen quedara por ocho días sobre la mesa.

El señor Alcalde dijo que el Ayuntamiento ya tiene acordado realizar dichas obras, solo que se pidió que se hiciera el proyecto el que hace ya cerca de un mes que fué presentado al Ayuntamiento y por lo mismo rogó al señor Villalonga que retirara la proposición.

El señor Villalonga Olivar insistió en su proposición.

El señor Font y Arbós se opuso que quedara sobre la mesa por entender fundándose en el dictamen emitido por el Arquitecto que la obra era de carácter urgente.

Se puso á votación la petición del señor Villalonga Olivar y quedó desestimada por 17 votos contra 7.

Se procedió á la discusión del dictamen y el señor Obrador se opuso á la realización de dichas obras por entender que existen otras de mayor urgencia.

Estas obras, dijo, deben hacerse en tiempo normal pero no ahora que estamos abocados á una crisis obrera y por lo tanto se debe guardar el dinero para dar trabajo á la clase obrera.

Protesto añadió de que se realicen estas obras de lujo.

El señor Alcalde le observó que el Ayuntamiento al confeccionar el presupuesto extraordinario de este año consignó la cantidad necesaria para las obras de referencia y por lo mismo debía gastarse no pudiendo prohibir la ley destinarse á otras obras que las indicadas.

El señor Villalonga Olivar se lamentó de que no se hubiese atendido á su ruego de que el asunto quedara sobre la mesa.

Calificó de inoportuna dicha obra máxima cuando el Gobierno tiene recomendado á los Ayuntamientos que solo haga los gastos de carácter urgente.

Combatió que las obras propuestas se hagan por administración, añadiendo que si la cantidad consignada no se gastaba pasaría á resultar para el año próximo y podría destinarse á otras obras más urgentes.

El señor Trián observó que al discutir el presupuesto extraordinario el se opuso á que se consignase dicha cantidad y la mayoría marxista de entonces lo aprobó, pero una vez aprobado debía sostener su gasto porque entendía que los presupuestos son la ley de los Ayuntamientos.

Yo lamento que haya baches por las calles que no puedan repararse por falta de consignación, pero esto debía haberlo pensado el señor Obrador cuando aprobó el presupuesto extraordinario.

El señor Obrador insistió en sus manifestaciones y dijo que entendía que no eran de peso las razones expuestas en contra pues cuando existen obras de utilidad pública no deben hacerse obras de lujo.

El señor Villalonga insistió que si no se gastaba el dinero este año podría destinarse en el próximo á otras obras ó mejoras.

El señor Cirer observó que el dinero destinado á empedrados, según dijo el señor Carbonell, se gastó á tontas y malamente y de ello tenemos la culpa todos, digo esto porque entiendo que si se gastara bien el dinero, la cantidad consignada en presupuesto sería suficiente para mantener en buen estado el piso de las calles.

En cuanto á la construcción de la escalera añadió yo me opuse al discutirse el presupuesto pero la mayoría lo quiso y como lo quiso entiendo que debe gastarse.

El señor Font y Arbós dirigiéndose al señor Obrador le pidió que precisara el y sus compañeros hacían los mismos argumentos de que las calles estaban intrasitables cuando el señor Obrador y sus compañeros querían gastar 7.000 pesetas en el Instituto de Estudios Superiores de la Mujer y lo mismo opinaba cuando el señor Obrador y la fracción marxista acordaron gastar dinero en un pleito por una parcela de los Hostalets que comprada vale 400 pesetas. Es que entonces pregunto, ¿le convenía más al señor Obrador gastar el dinero en dichos asuntos que en el arreglo de las calles?

El señor Obrador dijo que votó á favor del Instituto de Estudios Superiores de la Mujer por ser un asunto de cultura y á favor del pleito por entender que era un deber suyo defender los fueros del Ayuntamiento.

El señor Alcalde dió por suficientemente discutido el asunto pasándosele á votación el dictamen.

Este quedó aprobado por 17 votos contra 9.

Se acordó el arreglo del despacho del Consejero de la Casa Consistorial.

El señor Villalonga Olivar se opuso á la realización de dichas obras por entender que existen otras de mayor urgencia.

Estas obras, dijo, deben hacerse en tiempo normal pero no ahora que estamos abocados á una crisis obrera y por lo tanto se debe guardar el dinero para dar trabajo á la clase obrera.

Protesto añadió de que se realicen estas obras de lujo.

El señor Alcalde le observó que el Ayuntamiento al confeccionar el presupuesto extraordinario de este año consignó la cantidad necesaria para las obras de referencia y por lo mismo debía gastarse no pudiendo prohibir la ley destinarse á otras obras que las indicadas.

El señor Villalonga Olivar se lamentó de que no se hubiese atendido á su ruego de que el asunto quedara sobre la mesa.

Calificó de inoportuna dicha obra máxima cuando el Gobierno tiene recomendado á los Ayuntamientos que solo haga los gastos de carácter urgente.

Combatió que las obras propuestas se hagan por administración, añadiendo que si la cantidad consignada no se gastaba pasaría á resultar para el año próximo y podría destinarse á otras obras más urgentes.

El señor Trián observó que al discutir el presupuesto extraordinario el se opuso á que se consignase dicha cantidad y la mayoría marxista de entonces lo aprobó, pero una vez aprobado debía sostener su gasto porque entendía que los presupuestos son la ley de los Ayuntamientos.

Yo lamento que haya baches por las calles que no puedan repararse por falta de consignación, pero esto debía haberlo pensado el señor Obrador cuando aprobó el presupuesto extraordinario.

El señor Obrador insistió en sus manifestaciones y dijo que entendía que no eran de peso las razones expuestas en contra pues cuando existen obras de utilidad pública no deben hacerse obras de lujo.

El señor Villalonga insistió que si no se gastaba el dinero este año podría destinarse en el próximo á otras obras ó mejoras.

El señor Cirer observó que el dinero destinado á empedrados, según dijo el señor Carbonell, se gastó á tontas y malamente y de ello tenemos la culpa todos, digo esto porque entiendo que si se gastara bien el dinero, la cantidad consignada en presupuesto sería suficiente para mantener en buen estado el piso de las calles.

En cuanto á la construcción de la escalera añadió yo me opuse al discutirse el presupuesto pero la mayoría lo quiso y como lo quiso entiendo que debe gastarse.

El señor Font y Arbós dirigiéndose al señor Obrador le pidió que precisara el y sus compañeros hacían los mismos argumentos de que las calles estaban intrasitables cuando el señor Obrador y sus compañeros querían gastar 7.000 pesetas en el Instituto de Estudios Superiores de la Mujer y lo mismo opinaba cuando el señor Obrador y la fracción marxista acordaron gastar dinero en un pleito por una parcela de los Hostalets que comprada vale 400 pesetas. Es que entonces pregunto, ¿le convenía más al señor Obrador gastar el dinero en dichos asuntos que en el arreglo de las calles?

El señor Obrador dijo que votó á favor del Instituto de Estudios Superiores de la Mujer por ser un asunto de cultura y á favor del pleito por entender que era un deber suyo defender los fueros del Ayuntamiento.

El señor Alcalde dió por suficientemente discutido el asunto pasándosele á votación el dictamen.

Este quedó aprobado por 17 votos contra 9.

Se acordó el arreglo del despacho del Consejero de la Casa Consistorial.

Se acordó que quedara sobre la mesa un dictamen proponiendo el arreglo de varios tinglados de la Plaza de Abastos.

Se dió cuenta de un dictamen proponiendo la recogida de los bostones de barro que existen junto á las aceras de varias calles.

El señor Villalonga pidió que pasara á la Comisión de Hacienda para que diga si existe crédito para ello.

El señor Alcalde dijo que ordenó que se quitara el barro por estar las calles intrasitables y que lo hizo con individuos de la brigada de limpieza y que el gasto de quitarse ahora dicho barro puede pagarse del mismo capítulo.

El señor Villalonga Olivar sostuvo que los hombres empleados en la recogida del barro no eran de la brigada de limpieza suscitándose con tal motivo un breve incidente.

El dictamen quedó aprobado.

Se aprobaron diferentes dictámenes de la Comisión de Ensanche.

Se acordó que quedara sobre la mesa un dictamen de la Comisión de la Escuela Graduada proponiendo la recepción definitiva de las obras complementarias verificadas en dicho edificio.

Vista una comunicación del Vicario Capitular S. V. se acordó confirmar el nombramiento de Visitador de la Sapiencia á favor del M. I. señor don Antonio Deyá.

Terminado el despacho ordinario el señor Obrador recordó que habiendo sido nombrado Hijos Ilustre de Mallorca el Obispo Dr. Miralles y que por lo mismo había llegado el momento de encargarse su biografía para leerla en el acto solemne de colocar el retrato en la galería de Varones Ilustres de Palma.

El señor Alcalde dijo que en la sesión próxima se designará la persona que deba efectuar dicho trabajo.

Recordó el señor Obrador que se encargaron ciertos trabajos al maestro Marqués que este presentó y que por lo mismo convenía finalizar el asunto.

El señor Alcalde dijo que esperaba recibir cierto estudio que se pidió al señor Balaguer para proponer lo procedente al Ayuntamiento.

El mismo señor Obrador pidió al señor Alcalde que sean levantadas las multas impuestas á los mozos por no haber pasado la revista anual reglamentaria.

El señor Alcalde dijo que había visitado al señor Capitán general y que este le había manifestado que era cuestión del Ministro, que se había dirigido al Ministro y que este contestó que la orden se dió en cumplimiento de la ley y que él no podía ir contra la ley.

Añadió el señor Alcalde, que estaba dispuesto practicar cuantas gestiones fueran necesarias para lograr sean levantadas dichas multas.

El señor Obrador pidió que se telegrafara al señor Dato, al Ministro y á los representantes en Cortes pidiendo el levantamiento de dichas multas.

El señor Alcalde dijo que él haría mas, ó sea solicitar el apoyo de todos los Ayuntamientos de España para elevar una exposición al Gobierno pidiendo un indulto para dichos mozos.

El señor Barceló suplicó al señor Alcalde que haga las gestiones que sean necesarias para allanar las dificultades que existen para que sea un hecho la instalación de una estafeta de correos y telegramas en Santa Catalina.

El señor Obrador pidió al señor Alcalde si tenía noticias de que el Comandante de la guardia municipal había llamado á los llaveros recomendándoles que votaran los candidatos á concejales de la coalición liberal-conservadora.

El señor Alcalde dijo que lo ignoraba debiendo repetir el ruego que hizo en la pasada sesión á los señores de que le ayuden impidiendo que los empleados amigos suyos no se dediquen tampoco á buscar votos, pues la medida debe ser igual para todos.

El señor Villalonga Olivar dijo que estaba conforme en que los empleados durante las horas de oficina no debían dedicarse á buscar votos, pero que entendía que fuera las horas de oficina eran libres de hacer lo que tuvieran por conveniente.

Lo que no es tolerable es que los municipales en vez de prestar servicio estén dedicados al oficio de muñidores electorales amenazando incluso á las castañeras que tienen sus puestos en la vía pública, de quitárselo si sus espesos no se comprometen á votar determinada candidatura. Yo estoy dispuesto, añadió, á denunciar á los tribunales á los que cometan dichas faltas.

El señor Alcalde dijo que no le hacían mella dichas infamias puesto que estaba acostumbrado á ellas resultando después de hechas las averiguaciones que los Concejales denunciados habían

ALMACENES BON MARCHÉ JUAN URGELLÉS. Grandes novedades para Señora y Caballero. Variado surtido de boas y pieles. Modelos abrigos de todas clases. Especialidad en confecciones para Señora y Caballero. EXPOSICIÓN PERMANENTE DE SOMBREROS

Hoy continúa proyectándose en el cine La Protectora el primer y segundo episodio de la grandiosa serie «EL COFRECHITO NEGRO», que con un éxito formidable se estrenó ayer en este cine.

MARGARITA SEGURA MÉDICO. Especialidad en enfermedades de la mujer y niños. (frente a los almacenes Alzaimera y edificio de la Fabrica Pieza del Petrolcarbon) de bolsillos de L. Pomar e hijos, entresuelo. Consulta de 9 a 4 y de 3 a 5. Consulta gratuita para los pobres. Asistencia gratuita a los pobres los martes y viernes de 3 a 5

¿Quiere Vd. comprar barato? ARTICULOS PRACTICOS. Batería de cocina. Servicios de mesa. Cristalería. Cubiertos y cuchillos. Artículos para Sport. Artículos para higiene y tocador. Artículos para Iglesia. Artículos decorativos. Cuchillería alemana; importación directa.

REBAJA DE PRECIOS POR REFORMAR EL LOCAL BAZAR DE QUINCALERIA DE G. BURDES COLÓN, 88 — JAIME II, 92

Escarrer y Suplente, don Bartolomé Ribas Borrás. San Juan—Juez, don Francisco Barceló Alzamora y Suplente, don Miguel Fiol Salvá. San Lorenzo—Juez, don Salvador Carrió Galmés y Suplente don Bartolomé Humbert Cabrer.

La lucha entre los antiguos contentidos queda descartada por esta conciliación, encaminada a que se aplique el artículo 29 de la ley electoral. De modo que la única incógnita por despejar es la de si los dos bandos excluidos se resignarán a la suerte que les ha cabido o si querrán luchar por alguna minoría.

Partido de Palma. Fornalutx—Juez, don Bartolomé Mayol Arborea y Suplente, don José Colom Alberdi. Capital—Distrito de la Lonja—Juez, don Juan Ginard Ferrer y Suplente, don Juan Lorenzo Aymar y Arcos.

Del ex-gobernador de Baleares señor Alvarez Sereix. Asociome cordialmente merecido homenaje tributa a usted Mallorca.—Rafael Alvarez Sereix. Del colegio de segunda enseñanza de Ibiza: Director y Profesores Colegio Municipal segunda enseñanza Ibiza con vivísima complacencia felicitan cordialmente al ilustre catedrático Director Instituto General Técnico Baleares por sus bodas de oro en el desempeño brillante y felicitoso de sus cátedras.

De Felanitx. Dice El Felanitense: «El ambiente político local ha pasado durante esta semana del estado de reposo completo al de agitación superficial, motivada no tanto por la proximidad de las elecciones municipales como por la súbita actuación de un grupo de mauristas que no están conformes con algunas orientaciones del antiguo conglomerado conservador.»

Audiencia. Causa por amenazas a la autoridad. Ayer se celebró la vista de la causa instruida por el Juzgado de Inca contra Andrés Ginestra, por el delito de injurias y amenazas a agentes de la autoridad.

El Ministerio Público estuvo representado por el abogado fiscal sustituto don Joaquín Ponsal. La defensa del procesado corrió a cargo del abogado don Bartolomé Fons. El procesado negó los hechos que se le atribuyen en la acusación o sea que en ocasión en que unos guardias del Ayuntamiento fueron a su casa a notificarle la imposición de una multa, insultó y amenazó de muerte a éstos, afirmando por el contrario que se le limitó a protestar de la imposición de la multa y de que uno de los guardias le dio una tirón en la camisa, hasta el punto de que le hizo caer.

El primer acto oficial de firmación maurista fue el viaje hecho a Palma por don Miguel Rens, don Miguel Masutí, don Cristóbal Juliá, y don Francisco Fou, quienes poniéndose en contacto con la Comisión ejecutiva provincial del maurismo, obtuvieron de ella el encargo de reconstituir en Felanitx la mencionada agrupación, reconociendo como jefe local al señor Rens.

Como testigos del Fiscal, comparecieron los guardias Sebastián Frates, Juan Llompart y Gabriel Solos, quienes afirmaron que el procesado ni les amenazó ni les insultó. En vista de estas declaraciones y las hechas en el sumario, el Fiscal pidió la lectura de éstas, y luego explicaciones de su proceder a los guardias. Son testigos de la defensa Juan Reichach y Antonio Moreno, aseguraron que no pudieron enterarse del hecho, pues no lo presenciaron.

Esta actitud despertó en el seno del partido conservador suspicacias y recelos que probablemente el motivo de una alianza circunstancial, pactada el mismo día del viaje, entre los diferentes bandos locales, quedando excluidos los jaimistas y mauristas.

El Fiscal acusó al procesado de autor de un delito de amenazas a los agentes de la autoridad y pidió se le impusieran dos meses y un día de arresto mayor, lamentándose en su informe de que quienes debían velar por el prestigio de la autoridad no valían.

cilaron en desprestigiarla, haciendo deambuladas afirmaciones ante los Tribunales y tratando de dificultar a estos la recta administración de justicia. La defensa pidió la absolución de su defendido por entender que no había cometido delito alguno, y que si en su conducta existía algo censurable, ello estaba justificado por la manera grosera y hasta agresiva con que habían procedido los agentes de la autoridad del Ayuntamiento de Inca. El juicio quedó concluso para sentencia.

Homenaje al señor Botia

El Director del Instituto don Joaquín Botia cumplió sus bodas de oro. Anteayer visitaron al venerable catedrático todas las Corporaciones que no tienen carácter oficial, que se habían adherido al homenaje. Ayer acudieron al Instituto, Comisiones de la Diputación Provincial, del Ayuntamiento, de la Escuela de Artes e Industrias, de la Sociedad Económica de Amigos del País, de la Normal de Maestras, de la Academia de Medicina, la Escuela de Comercio en pleno y otras muchas corporaciones y grandioso número de particulares.

Recibió el señor Botia gran número de felicitaciones de Ayuntamientos de los pueblos. El montón de cartas, tarjetas y telegramas recibidos fue enorme. De entre los telegramas copiamos los siguientes: Telegrama del Rector: Como Rector, como Catedrático y como amigo me asocio de todo corazón al merecidísimo homenaje de que es usted objeto con motivo de celebrar sus bodas de oro en la enseñanza.

La primera de las ferias celebradas hoy en esta ciudad, se ha visto muy concurrida de toda clase de productos; pero la demanda ha sido bastante escasa, por la desamianación de feriantes. Le ha restado gran número de éstos la corrida de toros de la capital, lo mismo que las carreras pedestres en su velódromo; y la otra feria que también se celebraba en Felanitx.

Director y Profesores Colegio Municipal segunda enseñanza Ibiza con vivísima complacencia felicitan cordialmente al ilustre catedrático Director Instituto General Técnico Baleares por sus bodas de oro en el desempeño brillante y felicitoso de sus cátedras. Tur, Mayans, Albert, Serra, Ribes, Vilagómez. Del bibliotecario de la Biblioteca Provincial de Mahón don Antonio María Peña: Me adhiero al ilustre coro—que canta sus bodas de oro—y felicito mi estro—al amigo y al maestro.—Peña.

Las 10 y media era la hora señalada por los estudiantes para entregar al señor Botia el precioso album que le regalan con ocasión de sus bodas de oro. A dicha hora se dirigieron los estudiantes al Instituto precedidos por el alumno de 6.º año D. Jaime Enschat; al cual tributaron sus amigos una cariñosa ovación por ser el iniciador y el que tan felizmente ha llevado a cabo tan simpática idea.

Acto seguido la comisión procedió a la entrega del artístico album. A petición de los individuos de la comisión, el señor Botia dirigió la palabra a los estudiantes dándoles las más expresivas gracias por la distinción de que había sido objeto, y sus palabras fueron acogidas por una entusiasta ovación. Seguidamente se personaron los estudiantes en casa de los señores Socias y del Gobernador; no pudiendo hacer lo mismo con el señor Alcalde por no encontrarle en el Ayuntamiento, solicitando y obteniendo de dichos señores el apoyo para conceder al señor Botia la cruz de Alfonso XII.

A dicho fin dirigieron a los señores Maura y Roselló telegramas para que continuando sus gestiones obtengan para su director la citada condecoración. En los pliegos puestos en la portería firmó el todo Palma. Los pliegos puestos se llenaron con una rapidez increíble. Firmaron desde personas que pueden canas hasta mu-

chachos imberbes todavía. A centenares, a millares son los que han rendido homenaje al señor Botia ayer. Ayer tarde en el Hotel Victoria se celebró el anunciado banquete ofrecido por los señores Catedráticos y Profesores auxiliares del Instituto al Director del mismo señor Botia. Resultó una nota de verdadero compañerismo, digno complemento del homenaje que los días tributados al señor Botia con motivo del quincuagésimo aniversario de su profesorado.

De Son Servera

Hoy ha fallecido a la edad de 18 años doña Magdalena Rubi Fluxá, hermana de nuestro dignísimo Párroco. Tanto la asistencia al rosario que en sufragio del alma de la finada, como la conducción del cadáver al cementerio, han asistido todo el pueblo, desecho de dar una prueba de afecto y respecto a la joven que al pasar al otro mundo deja en este un ejemplo que imitar, por ser un dechado de virtudes y un hacedor de bien en la distinguida familia, difícil de lenar. A sus padres y hermanos damos el más sentido pésame.—C.

De Sociedad

Para don Antonio Catellas y Sureda, empleado de la Audiencia de Palma, ha sido pedida la mano de la virtuosa y simpática señorita Teresa Alcover y Castañer, hija del ilustrado Notario de Sóller don Pedro Alcover y Maspons. El proyectado enlace tendrá lugar en Abril.

De Inca

Victima de rápida y cruel dolencia de Inca ha dejado de existir en Ibiza confortado con los auxilios espirituales, el joven don Juan Palau Tur, sobrino del Canónigo de aquella Catedral M. I. señor don Juan Palau Torres. Descanse en paz el finado. Ante el altar de la Inmaculada Concepción de la iglesia parroquial de Sóller se ha unido en el santo lazo del matrimonio la bella señorita Magdalena Castañer Deyá con el joven comerciante don Andrés Rullán Rullán. Bendijo la unión el Rdo. señor Cura Arcipreste, don Rafael Sitjar, y actuaron como testigos por parte de la novia, el propietario don Miguel Trias Alcover, y por la del novio don Francisco Crespi Morell, Director-Gerente de la sociedad «El Gas». La boda ha sido apadrinada: por parte de la contrayente, por su tío el propietario don Miguel Castañer Castañer y el médico don Juan Marqués Frontera, y por la del contrayente su hermano don Jaime Rullán Rullán y su hermano político don Joaquín Castañer Deyá. Deseamos a los novios inacabable dicha.

Elecciones municipales

El «Boletín Oficial» de la provincia publicó el domingo un extraordinario contenido la siguiente circular del Gobernador civil de la provincia señor Zaera: «En cumplimiento a lo prevenido en los artículos 44 y 45 de la Ley de 2 de Octubre de 1877 en relación con la de 28 de Noviembre de 1899 y el Real decreto de 2 de Julio de 1901, he acordado convocar a elecciones de renovación bienal de los Ayuntamientos de esta Provincia, para el domingo 14 de Noviembre próximo. Inaugurado el periodo electoral en esta provincia con la presente Convocatoria quedarán en suspenso todos los expedientes gubernativos de denuncias, multas, atrasos de cuentas, propios, montes, pósitos o cualquier otro ramo de la Administración, desde esta fecha hasta que haya terminada la elección. Publica además el indicador de las operaciones electorales que comprende la anterior convocatoria.

Los «trecadores» del Patronato Obrero

El domingo pasado los trecadores palmenses celebraron su fiesta a San Rafael su titular. Por la mañana en Montesión quisieron todos conculgar en obsequio de su Santo protector. Montaron una guardia en la portería durante la mañana y unas horas de la tarde. A las tres hubo paseo por la ciudad, llevando su bandera. A la llegada, que serían las cuatro

y media, tuvieron un acto literario-musical de mucho provecho educativo. Los discursos, diálogos, monólogos y poesías tendían todos a ensalzar la vida del campo, descubriendo sus encantos y bellezas naturales. La segunda parte del acto fue un discurso que hizo el P. Director, expresando las razones que tuvo la Iglesia al elegir a San Rafael para protector de los viandantes. Por esta sola razón el Patronato Obrero tomó a San Rafael desde un principio para Patrono de los trecadores. La narración del viaje que hizo Tobías acompañado de San Rafael cautivo a la atención de todos. En la capilla fue bendecido un cuadro de San Rafael que aparecía rodeado de lúces y flores. Terminó la fiesta con un sencillo refresco servido a los concurrentes.

De Son Servera

Hoy ha fallecido a la edad de 18 años doña Magdalena Rubi Fluxá, hermana de nuestro dignísimo Párroco. Tanto la asistencia al rosario que en sufragio del alma de la finada, como la conducción del cadáver al cementerio, han asistido todo el pueblo, desecho de dar una prueba de afecto y respecto a la joven que al pasar al otro mundo deja en este un ejemplo que imitar, por ser un dechado de virtudes y un hacedor de bien en la distinguida familia, difícil de lenar. A sus padres y hermanos damos el más sentido pésame.—C.

De Sociedad

Para don Antonio Catellas y Sureda, empleado de la Audiencia de Palma, ha sido pedida la mano de la virtuosa y simpática señorita Teresa Alcover y Castañer, hija del ilustrado Notario de Sóller don Pedro Alcover y Maspons. El proyectado enlace tendrá lugar en Abril.

De Inca

Victima de rápida y cruel dolencia de Inca ha dejado de existir en Ibiza confortado con los auxilios espirituales, el joven don Juan Palau Tur, sobrino del Canónigo de aquella Catedral M. I. señor don Juan Palau Torres. Descanse en paz el finado. Ante el altar de la Inmaculada Concepción de la iglesia parroquial de Sóller se ha unido en el santo lazo del matrimonio la bella señorita Magdalena Castañer Deyá con el joven comerciante don Andrés Rullán Rullán. Bendijo la unión el Rdo. señor Cura Arcipreste, don Rafael Sitjar, y actuaron como testigos por parte de la novia, el propietario don Miguel Trias Alcover, y por la del novio don Francisco Crespi Morell, Director-Gerente de la sociedad «El Gas». La boda ha sido apadrinada: por parte de la contrayente, por su tío el propietario don Miguel Castañer Castañer y el médico don Juan Marqués Frontera, y por la del contrayente su hermano don Jaime Rullán Rullán y su hermano político don Joaquín Castañer Deyá. Deseamos a los novios inacabable dicha.

Elecciones municipales

El «Boletín Oficial» de la provincia publicó el domingo un extraordinario contenido la siguiente circular del Gobernador civil de la provincia señor Zaera: «En cumplimiento a lo prevenido en los artículos 44 y 45 de la Ley de 2 de Octubre de 1877 en relación con la de 28 de Noviembre de 1899 y el Real decreto de 2 de Julio de 1901, he acordado convocar a elecciones de renovación bienal de los Ayuntamientos de esta Provincia, para el domingo 14 de Noviembre próximo. Inaugurado el periodo electoral en esta provincia con la presente Convocatoria quedarán en suspenso todos los expedientes gubernativos de denuncias, multas, atrasos de cuentas, propios, montes, pósitos o cualquier otro ramo de la Administración, desde esta fecha hasta que haya terminada la elección. Publica además el indicador de las operaciones electorales que comprende la anterior convocatoria.

Los «trecadores» del Patronato Obrero

El domingo pasado los trecadores palmenses celebraron su fiesta a San Rafael su titular. Por la mañana en Montesión quisieron todos conculgar en obsequio de su Santo protector. Montaron una guardia en la portería durante la mañana y unas horas de la tarde. A las tres hubo paseo por la ciudad, llevando su bandera. A la llegada, que serían las cuatro

por el vapor «Emilia», que llegará a Ibiza tan pronto esté en disposición de ser remolcado el vapor «Nautik», al cual tapan los agujeros los buzos. Se dice serán contratados los que ahora trabajan en dicho vapor si ellos quieren ir con él a Barcelona. El «Nautik» tiene recompuesto ya el timón y los buzos catalanes trabajan en la recomposición provisional de las averías que tiene en la parte inferior del casco, junto a la quilla, en la parte de popa y sentina, por donde entra aun el agua. Fue curado por el distinguido médico forense don Antonio Serra Guasch en el Dispensario de la Cruz Roja, el vecino de esta ciudad José Cardona Ribas (Canals) casado, jornalero, y natural de San Rafael.

De Son Servera

Hoy ha fallecido a la edad de 18 años doña Magdalena Rubi Fluxá, hermana de nuestro dignísimo Párroco. Tanto la asistencia al rosario que en sufragio del alma de la finada, como la conducción del cadáver al cementerio, han asistido todo el pueblo, desecho de dar una prueba de afecto y respecto a la joven que al pasar al otro mundo deja en este un ejemplo que imitar, por ser un dechado de virtudes y un hacedor de bien en la distinguida familia, difícil de lenar. A sus padres y hermanos damos el más sentido pésame.—C.

De Sociedad

Para don Antonio Catellas y Sureda, empleado de la Audiencia de Palma, ha sido pedida la mano de la virtuosa y simpática señorita Teresa Alcover y Castañer, hija del ilustrado Notario de Sóller don Pedro Alcover y Maspons. El proyectado enlace tendrá lugar en Abril.

De Inca

Victima de rápida y cruel dolencia de Inca ha dejado de existir en Ibiza confortado con los auxilios espirituales, el joven don Juan Palau Tur, sobrino del Canónigo de aquella Catedral M. I. señor don Juan Palau Torres. Descanse en paz el finado. Ante el altar de la Inmaculada Concepción de la iglesia parroquial de Sóller se ha unido en el santo lazo del matrimonio la bella señorita Magdalena Castañer Deyá con el joven comerciante don Andrés Rullán Rullán. Bendijo la unión el Rdo. señor Cura Arcipreste, don Rafael Sitjar, y actuaron como testigos por parte de la novia, el propietario don Miguel Trias Alcover, y por la del novio don Francisco Crespi Morell, Director-Gerente de la sociedad «El Gas». La boda ha sido apadrinada: por parte de la contrayente, por su tío el propietario don Miguel Castañer Castañer y el médico don Juan Marqués Frontera, y por la del contrayente su hermano don Jaime Rullán Rullán y su hermano político don Joaquín Castañer Deyá. Deseamos a los novios inacabable dicha.

Elecciones municipales

El «Boletín Oficial» de la provincia publicó el domingo un extraordinario contenido la siguiente circular del Gobernador civil de la provincia señor Zaera: «En cumplimiento a lo prevenido en los artículos 44 y 45 de la Ley de 2 de Octubre de 1877 en relación con la de 28 de Noviembre de 1899 y el Real decreto de 2 de Julio de 1901, he acordado convocar a elecciones de renovación bienal de los Ayuntamientos de esta Provincia, para el domingo 14 de Noviembre próximo. Inaugurado el periodo electoral en esta provincia con la presente Convocatoria quedarán en suspenso todos los expedientes gubernativos de denuncias, multas, atrasos de cuentas, propios, montes, pósitos o cualquier otro ramo de la Administración, desde esta fecha hasta que haya terminada la elección. Publica además el indicador de las operaciones electorales que comprende la anterior convocatoria.

Los «trecadores» del Patronato Obrero

El domingo pasado los trecadores palmenses celebraron su fiesta a San Rafael su titular. Por la mañana en Montesión quisieron todos conculgar en obsequio de su Santo protector. Montaron una guardia en la portería durante la mañana y unas horas de la tarde. A las tres hubo paseo por la ciudad, llevando su bandera. A la llegada, que serían las cuatro

del Rosario durante una misa; por la tarde a las seis Rosario, ejercicio del novena con sermón, Te-Deum y novena de S. D. M. Visita a la Corte de María. A Nuestra Señora del Socorro en el Socorro. (Altar mayor.) Santora. Santos Evaristo papa y Marcial obispo. Mañana.—San Vicente; santas Sabina y Criseta.

Sociedades y Corporaciones

Gremio de Herreros. Los síndicos y clasificadores del gremio participan que las listas del reparo estarán expuestas a efectos de reclamación los días 25, 26 y 27 del actual en la plaza del Cuadrado, número 14 y que la Junta de agravios tendrá lugar el día en la Unión Industrial a las 8 de la noche. Palma 23 de Octubre 1915.—El primer síndico, Miguel Gaya.

Durante dos años Mi hija

padeció de anemia, estreñimiento, náuseas, indigestiones e inapetencia continua. Después de dos años de sufrimientos esta niña recuperó la salud y la energía gracias a la Emulsión SCOTT, la cual enriqueciendo su sangre acabó con la debilidad que la consumía. «Hacia dos años que mi hija Andrea de 6 años de edad estaba anémica, tenía dolores de cabeza, náuseas, estreñimiento, dolores de estómago y una inapetencia continua. Después de probar muchos remedios dimos por fin con la Emulsión SCOTT y en realidad tenemos sobrados motivos para estar satisfechísimos, pues este remedio corrigió la naturaleza trastornada de mi hija y hoy está como si jamás hubiera estado enferma.» Andrés Alonso Villacompanada (Burgos), 19 Mayo 1915. Los certificados de los Srs. Médicos y la interminable lista de cartas de particulares demuestran que no hay criatura por débil que esté que no sea susceptible de curar por completo, cuando se vale uno de la auténtica Emulsión SCOTT.

EMULSIÓN SCOTT. Los niños la piden a gritos! Es un contrastadísimo confiar la salud de los hijos a remedios de baja calidad cuando la Emulsión SCOTT no ha cesado de curar durante 40 años desde todo otro remedio ha resultado inútil. Marca de Fábrica.

De Alaró

Diferentes veces se habían quejado los vecinos de este pueblo de que les faltaban de sus respectivos corrales algunas gallinas y otros objetos avisando a la guardia civil y gracias a las acertadas disposiciones del señor Juez y del Cabo comandante el autor de estos robos y hurtos efectuados en diversas ocasiones por el vecino Pedro Quejillas natural de Costix de oficio jornalero, encontrándose en su poder varias aves, herramientas, una llave inglesa, cebada y otros cuerpos de delito. El detenido ha confesado ser el autor de estos robos y hurtos cuyos objetos obran en poder del señor Juez y una vez formado el atestado é instruido las debidas diligencias será entregado al señor Juez de Instrucción de Inca. Alaró 24 Octubre 1915.

CULTOS

Jubileo de Cuarenta Horas. Continúan en Sta. Catalina de Sena en honra de Nuestra Señora en el Misterio de su Concepción Inmaculada: Todo como el día anterior. Visita a la Corte de María. A Nuestra Señora de la Paz en San Jaime. Para mañana. Jubileo de Cuarenta Horas. Concluyen en Santa Catalina de Sena en honra de Nuestra Señora, en el Misterio de su Concepción Inmaculada: Exposición a las seis y cuarto, rezándose enseguida la primera parte del Rosario; a las diez Misa solemne, cantada por la Reverenda Comunidad y terminada se dirá la segunda parte

Coronas

de todas partes llegan ecos afirmando que la «Piperazina Dr. Grau» es el mejor y único remedio para los artritis que con su uso se curan los cólicos nefríticos, la gota, reuma, ciática, arenillas, mal de piedra, neuralgias, etc.—De pósito general Centro Farmacéutico. Muelas heróicas de pedernal. Véase anuncio 4.ª página. Almacenes Montaner. Véase anuncio 4.ª página.

TELEGRAMAS

El conflicto europeo.—Los italianos ocupan el pueblo de Rezzeca. Exito de los franceses en Champagne.—Los alemanes se apoderan del pueblo de Repe, cerca de Riga. Los búlgaros se han apoderado de Uskub.—Un submarino inglés hunde cerca de Libau un crucero alemán. Grecia impide que los aliados se instalen en Salónica.—¿Ha dimitido el gabinete francés? Solución de la crisis española: Espada y Andrade sedituyen a Ugarte y Esteban Collantes.

Telegramas de Madrid. Madrid 24 a las 20. Ataque búlgaro detenido. Atenas.—Comunican de Salónica que gracias a los ataques de flanco realizados por las tropas francesas se ha detenido el ataque búlgaro dirigido hacia Belezit. Nota oficial austriaca. Nordeich.—De Viena transmiten el siguiente comunicado oficial. Frente italiano.—La infantería

italiana asaltó ayer varias veces el monte San Mihelo, situado en la alta meseta de Doberdo. Los austriacos han rechazado tres ataques de los italianos, causando grandes bajas al enemigo. El monte San Michelo queda en poder de los austriacos como antes. Los ataques a los demás puntos de la alta meseta de Doberdo han sido también rechazados. Casi todos los ataques han ter-

minado huyendo los italianos a la desbandada. Tres ataques de los italianos contra Col di Lana han sido rechazados, causando grandes bajas al enemigo. En el Sur de Arfabba los cazadores imperiales tiroleses tomaron por asalto una avanzada enemiga. Frente balkánico.—El Ejército del general Kovess ha ocupado ayer la posición da Kosnaj conver-

tida en fortaleza siguiendo la carretera que por el Oeste de Belgrado se dirige a Aradjelovac. Nota oficial francesa. Paris.—Comunicado oficial de las tres de la tarde. Los alemanes intentaron ayer por la tarde un ataque contra el fortín del bosque de Givenchy y nuestros puestos avanzados de la cota 140, resultando diezmados desde la misma salida en sus trin-

cheras a la que fueron obligados a volver. En cinco días es el octavo fracaso que ha conseguido el enemigo en esa región del frente. La lucha de artillería queda viva y casi incesante al Sur de Somme y en la región de Lihone y Beauvraignes. Nuestras baterías han efectuado tiros de destrucción con resultados comprobados y eficaces contra las trincheras enemigas en-

tre el Mosa y el Mosela, al Norte de Reigneville, en Lorena y en las inmediaciones de Embermenil. Nota oficial rusa. Petrogrado.—Comunicado oficial. En la región de Stiharden se han librado varias escaramuzas. En las regiones de las selvas del Este de Olay ha habido fuego de artillería é infantería. En la izquierda del Duna los

enemigos intentaron tomar la ofensiva sin conseguirlo. Continúan los combates en la izquierda del Stepr. En los combates librados cerca de Homaroy fueron hechos prisioneros 22 oficiales y seiscientos soldados y fueron cogidas 17 ametralladoras, ocho lanzabombas y de reflectores más de lo que se había dicho.

Vertical text on the far left edge of the page, partially cut off.

Madrid 24 a las 24
A España y a América
La prensa francesa da la noticia de que el príncipe de Bulow viene a España y marchará luego a América con una misión especial.

Las pérdidas alemanas son importantes.
Comunicado oficial ruso
Petrogrado.—Un comunicado oficial dice que rechazamos a los alemanes en las cercanías de Repe al suroeste de Riga.

El avance austro-alemán en Servia detonado
Paris.—Telegramas particulares de Servia dicen que el avance de los austro-alemanes ha sido detenido excepto en el valle del Morawa.

de que los presupuestos se discutan en brevisimo tiempo, es decir que se siga el mismo procedimiento que se usa en las demás naciones ó sea discutir solamente las diferencias entre el presupuesto anterior y el que se discute.

señor Dato parece que la solución de la crisis consiste en la salida de los señores Ugarte, Esteban Collantes y Burgos Mazo, entrando los señores Andrade, Espada y Benjamin ó Dominguez Pascual.

Noticias sueltas
Madrid 24 a las 20
Traslado de los restos de Salmerón
En el Cementerio Civil del Este se ha verificado el traslado de los restos de Salmerón, Chies, Sales y Ferrá al panteón que se les ha destinado.

Noticias del Extranjero
Barcelona 25 a las 23
Paul Hervien ha muerto
Paris.—Ha fallecido el célebre autor dramático M. Paul Hervien, que recientemente estuvo en Madrid para asistir al estreno de su obra El destino mancha.

Vertical text on the far left edge of the page, partially cut off.

# ALMACENES MONTANER

## SINDICATO. 10

### Temporada de OTONO é INVIERNO

INMENSOS SURTIDOS — PRECIOS MODICOS

Sección de Sastrería para Señora y Caballero completamente reformada

### GRANDES REGALOS

# MAGNESIA ERBA

Purgante ideal para niños y adultos, eficaz en pequeño volumen

Constituido de magnesia purísima, combinada pesada, es de gusto agradable y muy fácil de tomar también por los niños. Útilísima en la estitiques habitual, h'eterismo, almorranas, enfermedades del hígado y vejiga, gota, flatulencia, etc. Manteniendo siempre libre el intestino, es un óptimo preservativo contra la apendicitis y cólico miserere.

Depósito general para las Baleares: CENTRO FARMACEUTICO, Palma

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

ESTERILIZADA  
EL AGUA con el

## TACHIOLO

EL TACHIOLO es el antiseptico más energético que haya sido usado hasta la fecha. No es tóxico. Es inofensivo para el organismo humano. Se vende en frascos, conteniendo 50 gramos de solución dosada para esterilizar 50 litros de agua. No se necesitan aparatos. Útilísimo para frutas y verduras, bastando sumergirlas durante 30 minutos en agua esterilizada con TACHIOLO para que queden limpias de todo germen infeccioso. — USO. — Vaso, con el mismo frasco, 15 gotas de solución (1 centímetro cúbico) en cada litro de agua que se quiera esterilizar, agitando y dejándola cansar. Después de 10 minutos el agua es perfectamente estéril, conservando su sabor, posibilidad y todas sus propiedades fisiológicas.

Pídanse en todas las Farmacias.—Venta al por mayor: Laboratorio Químico Italiano, Aragón, 242.—Barcelona

Premiadas con altas recompensas en todas las exposiciones á que han concurrido.  
GRAN PREMIO en la Exposición Hispano-Francesa de Zaragoza.

# AGUA DE SOLARES

DE EXCELENTES RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO Y NERVIOSAS

Pídanse en las comidas

Proveedor de la Real Casa y de la Compañía Internacional de los coches carnos

De venta en Farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales, y Concesionario exclusivo para Cataluña y Baleares, Federico Muñoz, Rossellón, 222, bajos, Barcelona. Depósito en Palma, CENTRO FARMACEUTICO.

## BELLEZA

**DEPILATORIO BELLEZA** (Crema Victoria). Tiene el único ingrediente que quita en el acto, el vello y pelo de la cara, brazos y de cualquiera otra parte del cuerpo, por fuerte que sea, matando la raíz sin ablastamiento, produciendo colorido y molestia por frotado que sea el cutis, dejándole sano y hermoso. — En España, 4 pesetas.

**TINTURA WINTER** Es una novedad científica. Regenera a las caderas del pelo y del extranjero. Con una sola aplicación desaparecen las canas, obteniéndose el cabello, barba y bigote, un hermoso castaño o negro. El tinte obra cuando se lava. No necesita lavarse el cabello. Es la mejor y más práctica. — En España, 4 pesetas.

**PELIFERO BELLEZA** Retiene a los demás productos similares para demostrar ante un jurado científico la superioridad del Pelífero Belleza. Es inofensivo, bastando un solo frasco para conservar y alimentar el cabello y hacerlo crecer a las raíces por rebeldía que sea la caivieja. Cabeza sana y limpia. — En España, 4 pesetas.

**CREMA ANGELICAL CUTIS** (Líquida).  
**CREMA ELECTROLIZADA** (Pasta espumosa).  
**LOCION BELLEZA** (Con perfume natural de flores).

DE VENTA en Perfumerías, Droguerías y Farmacias.—DEPOSITO en Palma de Mallorca: calle Carmen, 28 Farmacia.—FABRICANTES: Argente, Costa y C., BADALONA.

## Linea Pinillos

Viajes directos de este puerto para los de las Antillas

Para Canarias, Puerto Rico, Mayaguez, Ponce, Habana y Santiago de Cuba, saldrá de este puerto directamente, el día 5 de Noviembre al magnífico vapor

**MIGUEL M. PINILLOS**

Admite carga y pasaje para dichos puntos.  
NOTA.—Se suplica á los señores cargadores se sirvan pasar aviso de la carga que tengan que ser bracar para reservarlas la cabida y cesar.

Para Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrá de Barcelona, el día 7 de Noviembre, el vapor

**INFANTA ISABEL**

Admite carga y pasaje para dichos puntos.  
Presian estos servicios magníficos vapores de gran marcha con espaciosas camarotes de primera y segunda clase instalados sobre cubierta.—Camarotes de lujo y de pretenciones.—El pasaje de torcaza se aloja en amplios camarotes.—Alumbrado eléctrico.—Telégrafo Marconi.

Para más informes dirigirse á los Representantes de la Compañía de Navios Pinillos, Pinar y C. S. en C., San Miguel, 39, Palma.

---

### Vestir bien y barato

Trajes á medida desde 30 pesetas

Buen género, buenos forros, confección impecable. Hay trajes hasta 120 pesetas.

**Conquistador, 21, Palma**

## SPLENDIDE PENSION

Casa de primer orden, gran confort, se hablan varios idiomas.—PENSION DESDE 8 PTAS.—Pelayo, 8, Barcelona. Teléfono 3621.

**Almendros y albaricoqueros**

Los hay para vender de buena calidad en Santa Margarita Antonio Piña, calle Buenos Aires, 32.

---

## Muelas harineras de pedernal

**PEDRA FOGUERA**

Estas muelas de piedra foguera, hoy tan en uso para moler trigo como para moler cemento, por sus grandes ventajas sobre las catalanas, se construyen, con piedras de superior calidad y trabajo esmeradísimo, en la fábrica, que, de dicho género, posee en Manacor, calle de Artá, núm. 3. el maestro constructor y propietario Antonio Poció y Sastre á quien podeis dirigiros para toda clase de informes.

Visidad dicha casa, y os convenceréis, pues un que sea conocida ya del público mallorquín y extranjero, contar con más de 30 años de existencia, hoy cuenta con un material abundante y selecto como jamás había tenido y basta número de operarios para poder servir á la mayor brevedad posible cualquier pedido.

## TOS JARABE SABATÉ

(BENZO-BALSÁMICO)

Cura la tos, bronquitis; evita la fatiga y facilita la expectoración

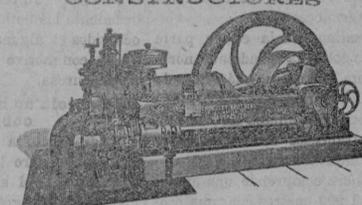
En Barcelona: Viladot, Rambla Cataluña, 36; Costa, paseo Gracia, 4; Marijé, Pelayo, 42; Serra, Pelayo, 9; Segalá, Rambla Flores, 4.

Ventas al detall: Todas las farmacias del mundo

Depositarlos al por mayor en Palma en el Centro Farmacéutico y Don Juan Valenzuela.

## CROSSLEY BROTHERS LIMITED

Manchester CONSTRUCTORES



MOTORES á gas pobre y del alumbrado, aceites pesados, refinados, gasolina, creosotas, etc.  
GASOGENOS de aspiración, de hogar abierto, para tractas, cok, y especiales para desperdicios de madera, orijos, cascarrillas de arroz y almendras, etc.  
PEDID detalles de los nuevos modelos de motores de admisión variable. Más de 3.000 funcionando en España.  
ENTREGAS RAPIDAS.  
Para informes Sucesores de B. Estela, Marina, 72, (frente al cuartel de Caballería).

Tipo-litografía de Amengual y Muntaner

## Thé y Elixir J. Pujol

Purgante y desinfectante. Cura gástricas, tífus, sarampión, etc. Es un remedio eficaz para combatir empachos, dolor de estómago, catarro intestinal y facilita el babeo á las criaturas.

De venta en todas las farmacias, droguerías y ultramarinos. Representante en Palma, Juan Gelabert, calle Siete Esquinas, 13 y 15.

---

## Pelo ó vello

Extirpación radical sin que vuelva á reaparecer.—Señales de viruela, arrugas, granos, cutis áspero ó grasiento, cicatrices, manchas, pecas, lunares y otras imperfecciones se hacen desaparecer ó se modifican por los procedimientos científicos más modernos en el Instituto del Radio.

**Pelaires, 102, 1.º Palma**

---

## Nodriza

de 21 años, leche de cinco días, se ofrece para amamantar criatura en su casa que la tiene en Esporlas. Informarán en el Hostal de La Palma, diligencia de Gomas.

---

## COCHERA

Se desea de unos 6 ó 7 pesetas de alquiler. Razón «Casa Anunciadora», c. Palacio.

## Fábrica de pianos

BARCELONA, Amalia, 28

Casa fundada en 1870

Ventas al contado y á plazos desde 5 duros mes.

10 años de garantía.

Pianos combinados autopianistas.

SUBLINE marca VIDAL.—BARCELONA

Son los pianos que prefieren los mejores concertistas

---

## Vapores-correos italianos

CON ITINERARIO FIJO PARA MONTEVIDEO, BUENOS AIRES Y PUERTOS DEL BRASIL

Servicio rápido semana combinado entre las compañías NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, LIGIO ITALIANO Y LA VELOCE DE GENOVA

Grandes y veloces vapores en los cuales se garantiza todo el confort moderno, con camarotes de preferencia y lujo, excelente trato, servicio tipo Grand Hotel, restaurant y telegrafía Marconi en todos sus buques.

Cocina á la española para la 3.ª clase

Para más informes dirigirse: Para despacho de pasajes de 1.ª y 2.ª clase, á Don Miguel Salom, calle Palacio, núms. 37 y 39. Para despacho de pasajes de 3.ª y carga á Don Miguel Ordinas, plaza de la Libertad, 17, Palma de Mallorca.

## Anisosa

Nuevo preparado de bicarbonato de sodio purísimo de esencia de anís. Sustituye con gran ventaja al bicarbonato en toda su dosis. Caja 0'50 pias.

---

## Solución Benedicto

de glicero fosfato de sodio con CLEO, SOTAL, Taber-cucis, catarros crónicos, bronquitis y debilidad general. — Frasco 2'50 pias.

---

## SE ALQUILA

cochera, en la calle de Miramar, núm. 6, con establo y patio. Informarán en el principal

---

## LOS QUE DESHACEN

máquinas ALEXANDER, y de HEINRICH LANZ, y las sembradoras Americanas de FETZER y C.ª, y géneros de punto, dirigirse á R. MARCO, plaza del Rosario, 3, 2.º, Palma.

---

## SE ALQUILAN

un principal y primer piso, en la calle de San Miguel n.º 200. Construcción nueva, con agua, vater y hermosa decoración. Informarán en los bajos de la misma finca.

---

## CORONAS

ramos y palmeras de flores naturales de todos tamaños, se construyen y cualquier atorno de pantones y capillas, á precios módicos. Dirigirse á Hijos de Danty, calle de San Miguel, núms. 131 y 133.

---

## PIANO DE NOGAL

Se vende uno á cuerdas cruzadas, 3 pedales. Informes, CAVALLERIA, 19

---

## LIQUIDACION

de muebles y antigüedades, á precios baratísimos. Plaza de La Seo, 7, principal